

Valenzuela, may DISIPLINA!

Agosto-Nobyembre 2006



## **Tubig Patrol Launched**

Barely two weeks after it was launched, the Tubig Patrol continuous to reap positive responses from Valenzuela residents.

The Tubig Patrol program of the City Government is aimed at making water available in areas with little or no water supply. Part of the program is the rationing of water from Mondays to Saturdays, where six water trucks deliver water in designated areas of Barangays Canumay, Punturin, Bignay, and Lawang Bato in district 1, and Barangays Maysan, Marulas, Ugong and Gen. T. De Leon in district 2. Said areas are not serviced by the MWSI Maynilad

Water tankers make as many as seven (7) rounds per day.

"Supply of water is among the common issues besetting many of our constituents particularly in elevated areas. A lot of them rely on private water delivery, which costs them more as compared to Maynilad. While others get water from deep wells," said Mayor WIN.

Of the 106,382 households (as per NSO Census 2000) in Valenzuela, only 60% are serviced by MWSI-Maynilad in the different barangays except Barangays Bignay, Canumay, Punturin, Lawang Bato, Ugong, Mapulang Lupa, and Wawang Pulo. About 20% rely on water peddlers, while the rest source out water from deep wells and other sources.

Other waterless areas are being rationed upon request at the City Water Management and Services Unit (CWSMU).

We hope that through the Tubig Patrol, we could at least lessen the burden of our constituents in these areas. There are still other



Residents line their water containers to avail of the free water supply being rationed by the City Water Management and Service Unit.

areas that need water rationing hence we are looking into the possibility of acquiring additional trucks to accommodate these areas." Mayor WIN guipped.

Furthermore, the CWSMU is overseeing the installation of deep wells in Barangays Coloong and Balangkas and rehabilitation of the Dalandanan Pumping Station which will be the source of water to be rationed.

The CWSMU is also working, in coordination with Maynilad, for the completion of the MWSI pipe laying in Barangays Tagalag, Paso De Blas, Ugong, Malanday, Isla and Maysan.

Para sa mga request ng delivery ng tubig, maaari po lamang ay makipag-ugnayan sa CWSMU sa numero bilang 292-0211 loc. 236. Lahat po ng request ay gagawan namin ng iskedyul," said CWSMU Head Vic Esteban.

While the City Government is doing all it can to minimize the adverse effects of the water problem, I would also like to call on all my fellow Valenzuelanos to help by following simple water conservation measures in their respective homes and business establishments," the Mayor concluded.



### BFP Valenzuela gets support from City Government

After working on the upgrading of Sherwin Gatchalian is focusing its efforts Department. this time on the improvement of the Mayor, at sabi naman niya ay magbibigay ang Valenzuela Fire Department.

"We believe that for our firefighters And while our firefighters main concern is to Local Fire Chief said. help protect lives and properties, their welfare has to be considered too, especially while they are in action," he said.

"This is just the start of our aim to help We are looking into the possibility of providing them with other necessary equipment and facilities such as additional fire trucks," he

Valenzuela Fire Chief Agapito Nacario the efficiency of the Valenzuela City Police said that there are only two (2) available fire Office in combating crimes, City Mayor trucks being used by the Valenzuela Fire

Pamahalaang Lungsod," Nacario said.

"This is the first time that the Valenzuela to be able to speedily respond to fire incidents. Fire Department received firefighting equipment or prevent them from happening, they need the from the City Government. And we are very necessary firefighting equipment and facilities. thankful to Mayor Sherwin for his support," the

"The ideal ratio of firemen to population is 1:2000, but we have only 140 personnel in Valenzuela with almost 500,000 population. The City Government turned-over We hope that by providing them with the 80 bunker suits, 21 handheld radios and one necessary firefighting equipment, we will be (1) blinker. Said equipment amounts to P1.2 able to augment the limited manpower," added the Local Chief Executive.

From January to October of this improve the efficiency of our Fire Department, month, the Valenzuela Fire Department noted a dramatic drop in fire incidents in the City with only 112 fire incidents, more than 50% lower than the number of incidents of the same period last year.



# Valenzuela opens doors to technology exchange:

Signs Sisterhood Agreement with Bucheon City, South Korea

Aimed at promoting Valenzuela as an industrial center through a technology exchange program with other vital industrial hubs, the City Government entered into an agreement with the City Government of Bucheon, South Korea as its sister City.

"Opening our doors to advanced cities like Bucheon would usher in new ideas and strategies which we could use in our efforts to further develop our City not just in terms of technologies and industries, but also other areas like arts, culture, sports, and how we could protect our environment, while budging towards industrialization," said City Mayor Sherwin Gatchalian.

"The good thing about Bucheon City is that they were able to protect their environment even if they evolved into an industrialized City," Gatchalian added.

Bucheon is an industrial center in South Korea, known for moviemaking and computer animation. It's City Government has an annual budget of \$1 billion to support the needs of its 800.000 population.

On the basis of the principles of equality and mutual benefits for further development of international relations in various fields like economic cooperation, culture and arts exchange, and citizen exchange activities, the two cities signed a Memorandum of Understanding (MOU).

Among the provisions of the MOU both Cities shall, on the basis of mutual confidence and amilty, contribute to their mutual prosperity through a variety of economic cooperation measures including exchanges between enterprises, and promote their exchange and cooperation in diverse fields including culture, the arts, education, science, technology, administration, sports, and youth activities.

Being sister Cities, Valenzuela and Bucheon is expected to support the visit to their city of civil delegations, including business people and culture-related people, every year to continually develop their relationship.

Memorandum of Understanding Signing Ceremon Between VALENZUELA CITY and B. LEON CITY 20 7, 14

# Procedure Before Streamlining and Simplification 3 Der Procedure 4 5 6 7 Therefore Streamlining and Simplification 4 5 6 7 Therefore Streamlining and Simplification 4 5 6 7 Therefore Streamlining and Simplification 10 Steps to get Pasiness License 9 Suprint Suprint States 10 Steps to get States 10 Steps to get Suprint Sup



Before

After



# 4 www.valenzuelacity.gov.ph Agosto-Nobyembre 2006 Financial Report

		As	of Jul	ly 2006	A	100	10 14
General F	rund			General F	und		
Account	Account	Debde	Credit	Account	Account	Delide	Credit
	Cede			Overnment Equity	Code		1,948,444,221.32
Casts in Vanit	101	1,499,649.18		Professional Tex	564		997,182.00
Cash-Disbursing Officer	103	14,567,413,78		Aconomical Tax Duniness Tax	581		2,979,304.30
Cash in Bank - Local Currency, Current Account Cash in Bank - Local Currency, Savings Account	111	445,718,339.38 315,463,618.24		Community Tax	583		7,674,455,38
Due from Officers & Employees	123	11,577,53		Franchise Tax	584		44,165,088.97
Lossa Receivable - Others	126	3,492,213.02		Occupation Tex Property Transfer Tex	585		619,193.45
Rest Property Tax Receivable Due from Other Funds	127	250,922,691.24		Rani Property Tax	588		6,201,918.24 163,953,909,81
Roccivables-Disallowances/Charges	146	537,010.71 204,654.40		The on Delivery Trucks and Vans	592		1,169,958.35
Other Receivables	1.09	69,230.58		Other Local Taxes	598		8,414,649.01
Office Supplies Inventory Accountable Forms Inventory	155	11,968,551.50		Fines and Penalties - Local Taxes Foce on Weights and Measures	599		6,493,636.48 90,245.00
Animal/Zoological Supplies Inventory	157	107,661,00		Permit Fess	605		35,816,549.84
Food Supplies Inventory	158	806,545.00		Other Permits and Licenses	608		64,070.00
Drugs and Medicines Inventory	159	4,328,271.77		Character and Certification Fors Garbaga Fees	613		11,113,488.68
Modical Dental & Laboratory Supplies Inventory Gustaine, Oil and Lubricants Inventory	160	3,533,356.79 4,767,144.48		Inspection Fees	61.7		9,202,011.11
Textbook and Instructional Materials Inventory	163	44,850.00		Medical, Dunnal and Laboratory Pens	619		2,177,500.30
Other Supplies Investory	165	2,340,698.12		Other Service Income Income from Cometery Operations	629		2,164,178.25 731,175,00
Advances to Contractors Other Current Assets	181	8,788,396,29 5,232,00		Income from Markets	636		6,573,710.75
Investments in Stocks	192	375,910.00		Income from Slaughterhouses	637		273,368.19
Land	201	556,142,142,44		Income from Transportation Systems Insurance Income	663		1,247,410.00
Land Improvements Electrification. Power & Energy Structures	202	436,992,078.57 3,145,773.20		Interest Income	664		3,204,622.47
Office Buildings	211	127,139,956.12		Internal Revenue Allotment	665		242,586,683.00
School Duildings	212	50,049,095.71		Share Bross PAGCOR/PCSO Miscellaneous Income	676		1,147,685.48
Hospitals & Health Centery	213	5,447,233.31		Gain Loss on Sale of Dispand Assets	683		479,750.00
Other Structures Office Equipment	215	174,988,022,77 91,433,143.58		Prior Year's Adjordenent	684		7,035,276.16
Puritture & Flangra	222	16,582,992.89		Salaries and Wages - Regular Salaries and Wages - Part-time	703	65,792,970.02 579,400.00	1
IT Equipment & Software	223	35,011,183.00		Salaries and Wages - Cannal	705	43.380,413.91	
Library Books Communication Equipment	224 229	4,126,787,72 18,720,279.65		Salaries and Wages - Contractual	766	904,047,77	
Construction and Heavy Equipment	230	46,285,653.36		Personnel Economic Relief Allowance Additional Compensation	711 712	5,836,781.24 7,492,633.52	
Firefighting Equipt. A. Accessories	231	740,721.05		Representation Allowance	713	1,661,000.00	
Hospital Equipment Medical, Dental and Laboratory Equipment	232	474,607.00 2,725,696.00		Transportation Allowance	714	857,000.00	
Military and Police Equipment	234	741,749.00		Clothing/Uniform Allowance	715	5,350,000.00	
Sports Equipment	235	206,250,00		Subsistence, Laurdry and Quarters Allowance Other Bottanes and Allowances	716	78,000.00	
Technical & Scientific Equipment Other Machinetics and Equipment	236	1,453,966.54		Honorats	720	1,090,490.00	
Motor Vehicles	240	470,204.42 206,988,508.73		Hazard Pay	721	1,001,449.55	
Watercrafts	244	1,846,000.00		Overtime and Night Pay	723	1,513,515.13	
General Fas				General 2	weed		
Accessed	Account	Debit	Credit	Account	Accessed	Debit	Credit
Other Property, Plant & Equipment	Cede 250	61,590,430.64		Clesh Gift	724	4,140,500.00	
Roads, Highways and Bridges	251	23,659,407.56		Year End Bosses	725	7,891,526.50	
Artesian Wells, Reservoirs, Pumping Station & Cond.	254	834,676.57		Life and Retirement Insurance Contributions	731	13,312,847.22	
Irrigation, Canals and Laterals Other Public Infrastructure	253	3,233,244.44		PAG-IBIO Contributions Philheshth Contributions	733	1,172,312.50	
Construction in Progress - Agency Assets	264	426,151.40 36,678,113.25		ECC Contributions	.734	921,137.12	
Coast. in Progress - Roads, Highways & Bridges	266	7,862,602.06		Terminal Leave Bonefits	743	7,990,616.41	
Const. in Progress - Parks, Places and Monuments Const. in Progress - Waterways, Aqueducts,	267	788,280.60		Health Workery Benefits Other Personnel Benefits	743	1,469,000.00	
Seawalls, River Walls and Others	272	14,727,056.06		Travelling Expenses - Local	751	74,976.50	
Count. in Progress - Other Public Infrastructures	273	32,569,639.37		Training Expenses Office Supplies Expenses	753	6,550,730.16	
Work/Other Animals	291	212,600.00	A1 100 00	Accountable Forms Expenses	755	368,107.50	
Accum, Depr Land Improvements - Electrification, Power and Energy Structure	302		74,177,73 180,998,83	Animal/Zoological Supplies Expenses	757	33,500.00	
-Office Buildings	311		301,344.88	Food Supplier Expenses Drugs and Medicines Expenses	758 739	22,032.00	
School Building -Hospital Health Center	313		418,809.90 38,474.96	Medical, Dental and Laboratory Supplies Expenses	760	1,662,042,00	
-Hospital Health Center -Other Structures	315		4,386,425.19	Gesoline, Oil and Labricants Expenses	761	5,959,485.16	
-Office Equipment	321		187,068.27	Textbooks and Instructional Materian's Expenses Other Supplies Expenses	763	555,803.13	
-Furniture & Fixtures -IT Equipment	322		912,077.24 3,609,970.56	Water Expensess	766	4,692,129.06	
-Library Books	324		29,883.67	Electricity Expenses	767	21,326,342.60	
-Communicate Equipment	329		986,226.57	Postage and Deliveries Telephone Expenses - Landline	771	61,350.00 2,857,848.80	
-Construction and Heavy Equipment	330		1,219,271.88	Telephone Expenses - Mobile	773	429,300.00	
Firefighting Equipment and Accessories     Medical, Dental and Laboratory Equipment	331 d 333		334,013.10	Internet Expenses  Membership Dues and Contributions to Organizations	774	13,689.51	
- Technical & Scientific Equipment	336		74,606.37	Advertising Expenses	778	1,792,115.04	
Other Machineries and Equipment	340		268.17	Printing & Binding Expernes	781	3,010,176.00	
- Motor Vehicles - Other PPAE	341		1,094,934.63	Rest Expenses Subscription Expenses	782.	1,440,768.00 29,199.15	
Accounts Psysble	401		1,887,831.14	Connitancy Services	793	2,805.00	
Due to Officers and Employees	403		2,762,271.57	Goneral Services	793	17,400,777.09	
Due to BIR Due to GSES	412		3,417,569.57	Security Services  Repairs & Maintenance - Office Buildings	797	902,000.00	
Due to PAG-IBIG	414		425,068.83	Repairs & Maintenance - School Buildings	811	7,466,030.26	
Due to Philipseith	415		740,087.62	Repairs & Maintenance - Office Equipments	821	892,651.72	
Dur to Other NGA's Dur to Other GOCCs	416		31,225,886.51 22,045.16	Repairs & Maintenance - Furnitures & Fixtures Repairs & Maintenance - IT Equipment and Softwares	822 823	1,440.00 431,440.00	
Due to LOU's ,	418		47,541,254.63	Repairs & Maintenance - Countraction & Heavy Equip.	830	2,538,018.58	
Due to Other Funds	434		91,492.22	Repairs & Maintenance - Dental, Medical & Laboratory	833	3,558,50	
Performace/Bidders/Bail Boods Psyable Other Psyables	427		2,075,148,95 6,531,001.93	Repairs & Maintenance - Motor Vehicles Repairs & Maintenance - Other Property Plant & Equip.	841 850	3,227,203.52 12,100.00	
Louis Psyable - Domestic	444		279,452,501.99	Repairs & Maintenance - Roads, Hi-ways and Bridges	851	16,414,001,48	
Deferred Real Property Tax Income	451		250,922,691.24				
Other Deferred Credits	455		6,470,418.43	continued or	n nano	E.	

# **Informal Settlers get Certificates** of Lot Assignment



Mayor WIN Gatchalian together with Vice President Noli de Castro, Vice Mayor Tony Espiritu, PB Felipe Cortez during the turnover of Certificates of Lot Assignment to members of SMRPHOA, Inc. in Pinalagad, Malinta.

The City Government turned-over 50 Certificates of Lot Assignment to informal settlers who are members of the Samahang Magkakapitbahay ng Rose Packing Homeowners Association, Inc. (SMRPHOA) in Pinalagad, Malinta.

The turn-over of said lot assignments is a part of the acquisition process of the SMRPHOA of the 4.2 hectare property of the Development Bank of the Philippines (DBP), which has long been occupied by about 600 families through a negotiated sale.

It could be recalled that the area used to be the dumpsite of Metro Manila. From 10 shanties in early 60's, the number of informal settlers mushroomed with the influx of migrants from different provinces.

During the early 1980's, the residents were faced with demolition orders from DBP, which has foreclosed it from a Swiss national, until the Local Government of Valenzuela interceded.

Through the City Government's Informal Loan Assistance Program (ISLAP), the association was given P2million loan assistance that is payable within two (2) years at 6% interest per annum. The loan assistance was used to pay the 10% down payment of the P20million lot of the DBP.

"This showcases an ideal Informal Settler Community in Valenzuela," Mayor WIN said in appreciation of the association's collection efficiency of their monthly amortizations of their ISLAP loan and to the DBP.

"Rest assured of my full support in all the programs of the association that would make your communia healthier, safer and disciplined community," he added.

Likewise, Vice President Noli De Castro urged the members of the association to continue working together, pay their monthly amortizations regularly, and maintain cleanliness, peace and order in the community.

"Mapalad kayo na maging beneficiary ng programang ito dahil madaming empleyado ng gobyerno na mapahanggang ngayon ay wala pa ring sariling bahay at lupa. Kung kaya't hinihikayat ko kayo na pangalagaan ninyo ang pagkakataong ipinagkaloob sa inyo. Magbayad po tayo sa takdang panahon," urged the Vice President.

#### ...from page 4

Genera	d Fund		
Account	Accessed Code	Debits	Credit
Repairs & Maintenance - Artesian Wells, Reservoirs			
Pumping Station & Conduits	834	218,880.29	
Repairs & Maintenance - Flood Controls	856	1,310,913.32	
Solutely to National Government Agency	871	11,567,890.00	
Donations	878	9.631,538.48	
Intelligence Expenses	882	12,000,000.00	
Extraordinary Expenses	883	2,382,752.00	
Miscellmenus Expenses	894	138,280.00	
Tures, Duties & Licenses	891	628,511.69	
Fidelity Bond Primium	892	3,375.00	
Insurance Expense	893	2,439,206,21	
Discount on Real Property Tunes	954	25,656,991.69	
Other Minotenance and Operating Expenses	969	119,846,554.95	
Interest Expense	913	5,140,844.03	
Grand Total		3,410,992,392,66 P	3,410,992,392,66

Certified Corner

ROSA IRMA A. ALCORAN, CPA

## ACTION VALENZUELI



Day Care Children in Barangay Coloong participate in the feeding activity of the City Government.



Libreng operasyon para sa mga bingot is only one of the many humanitarian service project of the Office of Coun. JUN SANTIAGO. The program has earned so much accolade among his co-Valenzueños not only in District I but also in District II. This worthwhile surgical health service is held annually mostly during the month of October. This on-going project was made posible thru the cooperation with the Operation Smile Phils. Foundation, Citibank Group, and the City Gov't of Makati Valenzuela patients were gathered, examined and operated by All expenses before, during & after the operation are funded thru specialists and surgeons. the office of Coun, JUN SANTIAGO, Patients were given medicines, services and the much needed care. According to Coun. JUN SANTIAGO, "lives of those who benefitted from the project have changed for the better prospects of a brighter future can be expected "

For information - please call the office of Coun. Santiago at 294-7613

# /C out of Dengue Outbreak

"Valenzuela City is out of the dengue outbreak stage."

Health Secretary Francisco Duque officially announced during the Summit for Local Chief Executives on Surveillance of, and Response to Emerging Infections at the Astoria Plaza in Ortigas.

It could be recalled that City Mayor Sherwin Gatchalian declared Valenzuela in a dengue outbreak status in September after the number of dengue cases from January to September escalated to 78% as compared to the same period last year, to increase the consciousness of residents and spur them to religiously clean their surroundings and take on simple measures to keep dengue-causing mosquitoes at bay.

Although the barangays of Marulas and Malinta are still having clustering of cases, the City has been delisted from having an outbreak.

Secretary Duque also thanked Mayor Gatchalian and the people for working together and religiously implementing the 4S strategy of the DOH. However, he said that despite being out of the outbreak status, Valenzuelanos should not be complacent, instead continue to be wary of fighting dengue.

In relation to this, the City Government joined forces with the AFP-NCRCOM in an anti-dengue clean-up and bloodletting activity on October 8 in Barangay Ugong.

"We may be out of the outbreak status, but it is still very important that we keep on encouraging our residents to clean their surroundings. It is not enough that we inform them of the dangers posed by this disease. Educating them is the best way to fight dengue," stressed Mayor Gatchalian.

Furthermore, the Secretary of Health lauded the City Government of Valenzuela for being the first LGU to have formed an Avian Flu Task Force. Its anti-avian flu program is hoped to serve as the model for the other LGUs across the country.



ence with DOH Secretary Francisco Duque

# Drug-free workplace in Valenzuela

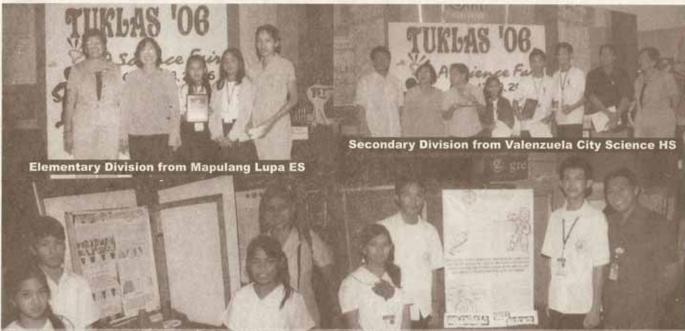
"Indulge in Production Not in Drug Addiction"

The biggest private organizations in Valenzuela City and the local government joined forces as they educate the labor sectors for a drug-free workplace in a symposium entitled, "Indulge in Production Not in Drug Addiction," held last October 25, 2006 at the Valenzuela City Auditorium.

Spearheaded by the Rotary Club of Valenzuela District 3800 and organized by the Valenzuela Anti-Drug Abuse Council (VADAC), in coordination with Valenzuela Chamber of Commerce and Industry, Valenzuela Business Club (VBC), Department of Labor and Employment (DOLE), Human Resource and Management Association of Valenzuela Inc. (HUREMAVI), and the Public Employment Service Office (PESO), these illustrious groups were able to gather the busiest people in the business sector to participate in this community-sensitive symposium on drug addiction that often affects not only private individuals but also their performance at work.

With over 100 participants comprised of company presidents, supervisors, plant managers, personnel managers and employees, the assembly has successfully shared pertinent information on the drug situation in Valenzuela, the evils of illegal drugs based on comprehensive researches, and the latest Department Order 053-33 of DOLE on the implementing rules in the workplace against drug abuse.

The symposium was supplemented by a film showing and was culminated by an open forum. Several questions related to peace and order and employment were raised by the audience and were substantially addressed by the panelists composed of Vice Mayor Antonio Espiritu (Vice Chairman and Action Officer, VADAC), Mr. Jerry Lim (President, Rotary Club of Valenzuela District 3800), P/Insp.Rhoderick Juan, Mrs. Rosalinda Telles (Health Education and Promotion, DDB), Mr. Teddy Bayron (OIC, Employment Promotion - DOLE), and Mr. Ramon Ching (President, HUREMAVI), who were the same roster of speakers who shared vital information and inspiration to the participants.



From top to bottom (clockwise) Grand Prize Winner of TUKLAS 2006, a project of Councilor Elizabeth Chongco, almed at recognizing young Valenzuelanos' excellence in the arts & sciences by providing them a venue to showcase their inventions.





Special Children's Holiday. A project of Mayor WIN Gatchallan in cooperation with the Office of Councilor Lorie Natividad-Borja and the Division of Valenzuela City Schools, which provides differently-abled children (SPED) a day to celebrate Christmas together.

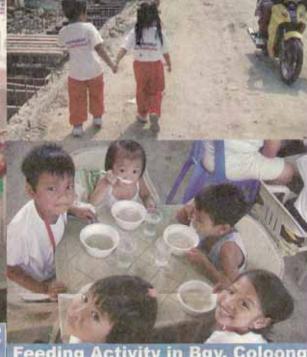
## Valenzuela Cycle Riders SUMMIT 2 Launching of PRO-BIKE



November 5, 2006 marks another day of get together of all the Valenzuela Riders. The Valenzuela Astrodome at G. Lazaro St., in Dalandanan was the place for the VALENZUELA CYCLE RIDERS SUMMIT 2, which highlights the Cycle Safety Consciousness Program initiated by Coun. JUN SANTIAGO(Program Director). This year's Summit is an integral part of the program's objective of instilling cycle safety awareness and Practical & Responsible Ownership of BIKE (PRO Bike). It was attended by more than a thousand Riders from all-over the city.

The success of the project was made possible with the help of the officers and members of the Cycle Riders Association of Valenzuela (Cycle RAV) headed by Kgd. Manny Manguiat (President), Jun Jun San Andres (Internal VP) and Malo Manguiat (External VP). The organizers would like to thank the City Government of Valenzuela thru Mayor Win Gatchalian and the staffs of the office of Coun. Jun Santiago for their full support.





Feeding Activity in Bgy. Coloong



REX GATCHALIAN Editor-In-Chief

MARITHER S. MENIA

JESSEBEL B. LACBAWAN

REX ANTHONY B. CARREON ALBERT T. SY ALLAN C. TAMPADONG

ERWIN M. MARASIGAN JASON O. JUAN

**Photographers** 

VIRGINIAT. MEDIANA MICHAEL ANDREI A. LIM ROBERT P. YOUNG

MS. JING HERNANDEZ

VALENZUELA NGAYON is a quarterly publication of the City Government of Valenzuela. It accepts contributions for publication but reserves the right to edit any manuscript for reasons of grammar, spelling, propriety and space. All opinions expressed in any article are those of the author and do not necessarily reflect those of the paper.

For comments, suggestions, and manuscripts, please address them to the Public Information Office, Office of the City Mayor, Valenzuela City Hall, or you may call us at telephone numbers 292-9168, 292-0211 loc. 213.



the Mega Jobs Fair at the Valenzuela City Astrodome on September 25, 2006.